

To 致: Bank Consortium Trust Co. Ltd. 銀聯信託有限公司  
 c/o orientiert XYZ Securities Limited (formerly known as AMTD Global Markets Limited)  
 orientiert XYZ Securities Limited (前稱 尚乘環球市場有限公司)

Room 3301, Tower One, Lippo Centre, No.89 Queensway, Hong Kong 香港金鐘道89號力寶中心1座33樓3301室  
 Fax 傳真: (852) 2172 0999 AMTD MPF Hotline AMTD 強積金熱線: (852) 2172 0909 Website 網址: [www.orientiertgroup.com](http://www.orientiertgroup.com)

FORM: AP (REE)-TCM

## AMTD MPF Scheme – Member Enrolment Form (and CRS Self-Certification)

### AMTD 強積金計劃 – 成員參加表格 (及共同匯報標準的自我證明)

**Note 注意**

- Please read the principal brochure (and any addendum thereto) of the AMTD MPF Scheme carefully before completing this form. You can download the MPF Scheme Brochure at [www.orientiertgroup.com](http://www.orientiertgroup.com) or by scanning the QR code. 填寫此申請書前, 請先細閱AMTD 強積金計劃總說明書及任何其附錄的條款。您可透過瀏覽 [www.orientiertgroup.com](http://www.orientiertgroup.com) 或掃描二維碼以下載本計劃之強積金計劃說明書。
- Please mark “✓” in the appropriate box. 請於適用的方格內填上「✓」號。
- Please countersign any alterations made in this form. 如須作出任何刪改, 請於刪改之位置旁簽署。



English



中文

<b>To be Completed by The Employee for Part I to VIII 由僱員填寫第I至VIII部份</b>	
<b>Part I. Employer Details (Mandatory Field) 第I部份 僱主資料 (必填部份)</b>	
Name of Plan 計劃名稱 <b>AMTD MPF Scheme AMTD 強積金計劃</b>	Participating Plan No. 參與計劃編號
Name of Company 公司名稱 English 英文 _____ Chinese 中文 _____	Membership No. (Internal Use Only) 成員編號 (內部專用)

<b>Part II. Member Details (Mandatory Field) 第II部份 成員資料 (必填部份)</b>	
Name of Member 成員姓名 (Must be identical to the one shown on your Hong Kong ID Card / Passport 須與您的香港身份證 / 護照上之姓名相同)	
Surname 姓 (English 英文) _____	First Name 名 (English 英文) _____
Chinese Name 中文姓名 _____	
Identification Information 身份證明文件資料	
<input type="checkbox"/> HKID Card No. 香港身份證號碼 _____	Sex 性別 <input type="checkbox"/> Male 男 <input type="checkbox"/> Female 女
<input type="checkbox"/> Passport No. 護照號碼 _____ (Only for person without HKID card 只適用於並未持有香港身份證)	Nationality 國籍 _____
Date of Birth* (D / M / Y) 出生日期* (日 / 月 / 年) _____	Department Code 部門編號 (if any 如有) _____
	Staff No. 職員號碼 (if any 如有) _____
Date of Employment (D / M / Y) 受僱日期 (日 / 月 / 年) _____	Date of Joining Plan** (D / M / Y) 參與計劃日期** (日 / 月 / 年) _____

**Country / Jurisdiction of Tax Residency 稅務居民所在國家 / 司法管轄區**

Please put a “✓” in the following box as appropriate 如適用, 請在下面的方格填上「✓」。

I hereby declare that, to the best of my knowledge and belief 以本人所知及所信, 在此聲明:

My Tax Residence is 本人之稅務居住地為

**Hong Kong ONLY with no tax residence in any other jurisdictions or countries (and my HKID number is my Taxpayer Identification Number (TIN) as Hong Kong tax resident).**

只有香港, 及沒有處於任何其他司法管轄區或國家的稅務居住地 (而我的香港身份證號碼是我作為香港稅務居民的稅務編號)。

**[If the box above does not apply, please proceed to Part VI which MUST be filled in for tax residence of either (a) Hong Kong and also some other jurisdictions or countries or (b) not Hong Kong, but instead some other jurisdictions or countries.**

如果上面的方格不適用, 請填寫第VI部份。該部份為稅務居住地是 (甲) 香港及其他司法管轄區或國家或 (乙) 不是香港而是其他司法管轄區或國家的稅務居民必須填寫的部份。]

\* The full and accurate Date of Birth provided is very important. If you select the Default Investment Strategy as your Investment Mandate, the Date of Birth will be used for calculating your age band with reference to the pre-set allocation percentages as shown in the DIS de-risking table for annual de-risking execution. 提供完整及準確的出生日期是非常重要的。如您選擇預設投資策略作為您的投資委託, 您的出生日期將被用作計算您的年齡, 並按照預設投資策略降低風險列表的配置百分比執行每年降低風險安排。

\*\* If the Date of Joining Plan is left blank, it will be considered the same as the Date of Employment. 如沒有填寫參與計劃日期, 該日期將視作與受僱日期相同。



**Part II. Member Details (Mandatory Field) 第II部份 成員資料 (必填部份) (Continued 續)**

This Part II, particularly the personal information (including name, HKID card no., date of birth and address(es)) provided herein and the declaration regarding Country / Jurisdiction of Tax Residency, forms part of the "Self-Certification" referred to in Part VI. Please, in that regard, note the Important Notes stated in Part VI.

此第II部份所提供的個人資料(包括姓名、香港身份證號碼、出生日期及地址)及稅務居民所在國家/司法管轄區聲明,及構成第VI部份「自我證明」的一部分。就此,請細閱第VI部份中的重要提示。

Residential Address# 住址 # ("In-care-of" address and P.O. Box address will not be accepted. All correspondence will be sent to the following address. 「轉交」地址及郵政信箱恕不接受,所有通訊將寄往以下地址。)

Flat / Room 室 \_\_\_\_\_ Floor 樓 \_\_\_\_\_ Block 座 \_\_\_\_\_

Building / Estate Name 大廈 / 屋苑名稱 \_\_\_\_\_

Street / Road 街道 \_\_\_\_\_ District 地區 \_\_\_\_\_

Hong Kong 香港  Kowloon 九龍  New Territories 新界 Overseas (Country and City)<sup>▽</sup> 海外 (國家及城市)<sup>▽</sup>

China 中國 \_\_\_\_\_ (City 城市)

Others 其他 (Please specify 請說明)

\_\_\_\_\_ (Country 國家) \_\_\_\_\_ (City 城市)

<sup>▽</sup>For overseas address 適用於海外地址

Telephone No. 電話號碼	Country Code 國家號碼	Area Code 地區號碼	Phone No. 電話號碼	Ext. 內線
Local Mobile 本地手提			_____	
Business 辦公室			_____	_____
Residential 住宅			_____	
China / Overseas 中國 / 海外	_____	_____	_____	_____
E-mail Address 電郵地址	_____			

# Under Section 91(2) of the Mandatory Provident Fund Schemes (General) Regulation, the Trustee is required to maintain a record of each member's residential address. 按強制性公積計劃(一般)規例第91(2)條,受託人必須記錄每位成員的住址資料。

**Part III. Means of Communication 第III部份 通訊方式**

Please indicate your selection of the service by ticking "✓" the box. 請在方格內加上「✓」號以表示選擇此服務

1. Your preferred language for future correspondence

請選擇日後通訊的語言

English 英文  Chinese 中文

If preferred language is not selected, Chinese will be used for future correspondence.

如沒有選擇,我們將會以中文與您通訊。

2. MPF Account Balance SMS Service

強積金計劃戶口結餘短訊提示服務

To keep you updated of your MPF account status, you may choose to receive an SMS message from us via your local mobile phone no. provided in the above Part I advising your account balance (Remarks 1 and 2) every month.

選擇短訊提示服務,透過上述第I部份所提供本地之手提電話號碼每月為您提供戶口結餘(備註1及2),讓您掌握戶口最新狀況。

Apply 申請  Not apply 不申請

3.  Option for receiving Relevant Communications in electronic form — Please tick "✓" this box to consent to our giving communications for the purposes of the Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance ("Relevant Communications") in electronic form, as we may determine to be appropriate. (Remark 4)

選取以電子形式收取有關通訊 — 請於方格加上「✓」號以同意我們以電子形式向您送出(我們認為合適的)與「強制性公積金計劃條例」相關的通訊(「有關通訊」)。(備註4)

Remarks 備註

1. In the event that MPF accrued benefits held under the regular employee contribution account are required to be automatically transferred to a new personal account within the same plan after cessation of employment, this value added service will continue to apply to the new personal account unless otherwise instructed. 假如一般僱員供款帳戶內之強積金累算權益在僱員終止受聘後需自動轉移至同一計劃下新開立之個人帳戶,此項增值服務亦適用於該新開立之個人帳戶(另有指示除外)。

2. The figures will be calculated by using the fund price as at the last business day of previous month. Information on account balance is for reference only. 數額將根據上月最後一個工作天之基金價格計算。戶口結餘資料僅供參考。

3. No SMS Account Balance will be provided if the accrued balance is less than \$1.00.

若戶口結餘少於 \$1.00,將不會收到「帳戶結餘短訊」。

**Part III. Means of Communication 第III部份 通訊方式 (Continued 續)**

4. (i) By choosing this option, you agree to receive Relevant Communications in electronic form, as we may determine to be appropriate, so that, when we determine to issue to you a Relevant Communication in electronic form, we may not issue it to you in physical form, and vice versa. Relevant Communications refer to all documents, statements or notices issued by us for the purposes of the Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance ("Ordinance") from time to time, including, without limitation, regulatory statements / notifications (such as member benefit statements, notices to members, principal brochures, addenda to principal brochures and fund performance fact sheets).  
選擇此選項即表示您同意以電子形式接收(我們認為合適的)有關通訊,因此,當我們決定以電子形式向您發出相關通訊時,我們可不以實物形式向您發出該相關通訊,反之亦然。有關通訊是指我們按「強制性公積金計劃條例」(「條例」)不時發出的所有文件、報表或通知,包括但不限於監管報表/通知(如成員權益報表、成員通知、總說明書、總說明書的補編及基金表現報告)。
- (ii) Please note that whether or not this option is chosen, communications not for the purposes of the Ordinance may, in any event, be issued by us to you in electronic form only. Such communications include, without limitation, semi-annual benefit statements, fund switching confirmations, changes of investment mandate confirmation, newsletters, information leaflets and promotional materials.  
請注意,不論您是否選擇此項,我們只會以電子形式向您發出非條例相關的通訊。此通訊包括但不限於半年度成員權益報表、基金轉換確認書、更改投資委託確認書、通訊、單張資料及宣傳品。
- (iii) For the option to be effectively made, please (on top of ticking the box above) provide your contact information for electronic communication, including the email address and mobile phone number required to be filled in above. If you wish to update your contact information for electronic communication, please give us at least 14 days prior notice by submitting your request through our website; by returning the completed Information Update Form, or by calling our AMTD MPF Hotline at 2172 0909 (and the 14 days will start to run from our actual receipt of your request).  
為了令此選項能夠有效實行,請(除別選以上方格外)提供您的電子聯絡資料以作電子通訊之用,包括於上方填寫您的電郵地址和手提電話號碼。如果您想更新您的電子聯絡資料,請在不少於14天前透過我們的網站、交回填妥的「資料更新表格」或致電AMTD強積金熱線2172 0909通知我們(該14天將從我們收到您的指示開始計算)。
- (iv) Please note that the option, when chosen, will apply to all of your accounts under the same plan, including all existing and future accounts and, for the avoidance of doubt, where MPF accrued benefits held under a regular employee contribution account are automatically transferred to a new personal account within the same plan after cessation of employment, the option will continue to apply to the new personal account unless otherwise instructed. If you wish to terminate the option, please give us at least 14 days prior notice by submitting your termination notice through our website; or by returning the completed Information Update Form (and the 14 days will start to run from our actual receipt of your termination notice).  
請注意,選擇此選項將適用於您在相同計劃下的所有帳戶,包括所有現有和未來帳戶,並且為免生疑問,此選項將繼續適用於您離職時在一般僱員供款帳戶下持有的強積金累積權益自動轉移到同一計劃內新的個人帳戶(另有指示除外)。如果您想終止此選項,請在不少於14天前透過我們的網站、或交回填妥的「資料更新表格」提交終止通知書(該14天將從我們收到您的終止指示開始計算)。

**Part IV. Indicate Your Investment Mandate (Remarks 1 & 2) 第IV部份 設定您的投資委託指示 (備註1及2)****Important Note 重要提示**

Please indicate your investment mandate for the Mandatory Contribution Account and Voluntary Contribution Account in the column provided below. If you do not wish to choose an investment option, you do not have to do so, but if no investment mandate is specified in the column, or if what is specified is not a valid investment mandate (or is regarded to be not as a valid investment mandate), all future contributions or transfer-in asset to the respective account will be 100% invested into the **Default Investment Strategy ["DIS"]**. The DIS is not a fund; it is a strategy that uses two funds (i.e. AMTD Invesco Core Accumulation Fund and AMTD Invesco Age 65 Plus Fund) to manage investment risk exposure by automatically reducing the exposure to higher risk assets and correspondingly increasing the exposure to lower risk assets as you approach your retirement age. In general, the de-risking of investment in DIS will be automatically carried out each year on your birthday, when you are at the age from 50 to 64. For details, you may refer to the information on DIS at [www.orientiertgroup.com](http://www.orientiertgroup.com). For your fund choice combination, you are free to choose to invest into the DIS and / or one or more constituent funds from the list below (including AMTD Invesco Core Accumulation Fund and AMTD Invesco Age 65 Plus Fund as standalone investments).

請於下列欄位清楚填寫您的「強制性供款戶口及自願性供款戶口」之投資委託指示,若您不願意提供投資選擇,您可選擇不提供,但如您就個別戶口沒有填上投資委託指示,或若其指定的指示並非有效的投資委託(或被視作並不是有效的投資委託),該戶口日後的所有供款或轉入資產,將**100%**投資於預設投資策略(「預設投資」)。預設投資並不是一個投資基金;而是一個透過利用兩個投資基金(即AMTD景順核心累積基金及AMTD景順65歲後基金)去管理投資風險的策略。它會在您接近退休年齡前自動減持高風險的資產及增持低風險的資產。預設投資的降低投資風險安排一般會在您**50至64**歲間,每年的生日當天執行。詳情可參照於[www.orientiertgroup.com](http://www.orientiertgroup.com)的預設投資資訊。於您的基金選擇組合內,您可自由選擇投資於預設投資及/或下列一個或多個成份基金(包括作為單獨投資的AMTD景順核心累積基金及AMTD景順65歲後基金)。

Investment Mandate 投資委託		Mandatory Contribution Account and Voluntary Contribution Account (Including all mandatory / voluntary contributions, transfer-in assets and ORSO transfer-in assets)  強制性供款戶口及自願性供款戶口 (包括所有強制性/自願性供款、轉入資產及職業退休金計劃資產)
		Investment Allocation Percentage 投資配置百分比 (%) (Must be an integer and all percentages for each account should add up to 100% in total 必須為整數及每個戶口的百分比的總和必須為100%) (Remark 2 備註2)
DIS	Default Investment Strategy 預設投資策略	
AICF	AMTD Invesco MPF Conservative Fund AMTD 景順強積金保守基金	
AIGB	AMTD Invesco Global Bond Fund AMTD 景順環球債券基金	
AIAF	AMTD Invesco Asia Fund AMTD 景順亞洲基金	

**Part IV. Indicate Your Investment Mandate (Remarks 5 & 8)**  
**第IV部份 設定您的投資委託指示 (備註5及8) (Continued 續)**

Investment Mandate 投資委託		Mandatory Contribution Account and Voluntary Contribution Account (Including all mandatory / voluntary contributions, transfer-in assets and ORSO transfer-in assets)  強制性供款戶口及自願性供款戶口 (包括所有強制性 / 自願性供款、轉入資產及職業退休金計劃資產)
		Investment Allocation Percentage 投資配置百分比 (%) (Must be an integer and all percentages for each account should add up to 100% in total 必須為整數及每個戶口的百分比的總和必須為100%) (Remark 2 備註2)
AIEF	AMTD Invesco Europe Fund AMTD 景順歐洲基金	
AIHK	AMTD Invesco Hong Kong and China Fund AMTD 景順香港中國基金	
AI18	AMTD Invesco Target Retirement Now Fund (Previously known as AMTD Invesco Target 2018 Retirement Fund) AMTD 景順目標現在退休基金 (前稱AMTD 景順目標2018 退休基金)	
AI28	AMTD Invesco Target 2028 Retirement Fund AMTD 景順目標2028 退休基金	
AI38	AMTD Invesco Target 2038 Retirement Fund AMTD 景順目標2038 退休基金	
AI48	AMTD Invesco Target 2048 Retirement Fund AMTD 景順目標2048 退休基金	
ARDA	AMTD Allianz Choice Dynamic Allocation Fund AMTD 安聯精選靈活資產基金	
ARCS	AMTD Allianz Choice Capital Stable Fund AMTD 安聯精選穩定資本基金	
ARSG	AMTD Allianz Choice Stable Growth Fund AMTD 安聯精選穩定增長基金	
ARBF	AMTD Allianz Choice Balanced Fund AMTD 安聯精選均衡基金	
ARGF	AMTD Allianz Choice Growth Fund AMTD 安聯精選增長基金	
ACAF	AMTD Invesco Core Accumulation Fund (No automatic de-risking features) AMTD 景順核心累積基金 (沒有自動降低投資風險特性)	
AA65	AMTD Invesco Age 65 Plus Fund (No automatic de-risking features) AMTD 景順65歲後基金 (沒有自動降低投資風險特性)	

**Remarks 備註**

- The investment mandate indicated above do not apply to the MPF asset transferred within the same scheme. If the MPF asset transfer-in is from another account under AMTD MPF Scheme (i.e. transfer within the same scheme), the fund allocation (i.e. units under respective funds) of such asset will remain unchanged until fund switching instruction is received from you.  
 以上設定之投資委託指示不適用於同一計劃內的強積金資產轉移。若強積金資產是由AMTD強積金計劃的另一個帳戶轉入(即屬同一計劃內作出轉移), 該筆資產的基金分布(即各基金單位)將維持不變, 直至您另行作出基金轉換指示為止。
- A valid Investment Mandate for either the Mandatory Contribution Account or the Voluntary Contribution Account must be such that (a) each Investment Allocation Percentage is specified as an integer, i.e. a whole number, of at least 1%, and (b) all of the Investment Allocation Percentages add up to 100% in total. If an Investment Mandate does not comply with such requirements including, but not limited to cases where any Investment Allocation Percentage is specified not as an integer of at least 1% or all of the Investment Allocation Percentages add up to more than 100% in total, the Investment Mandate will be regarded as invalid. Where what has been specified is regarded as an invalid investment mandate, all future contributions or transfer-in asset to the respective account will be 100% invested into the DIS. If all of the Investment Allocation Percentages add up to less than 100% in total, you would be regarded as not having given a valid Investment Mandate in respect of the shortfall, and the contributions / assets corresponding to such shortfall will be invested into the DIS.  
 強制性供款戶口及自願性供款戶口的有效投資委託必須為(a) 每個投資配置的百分比須以至少1% 的整數(即完整的數目)表示, 及(b) 全部投資配置的百分比總和等於100%。若投資委託並未符合上述要求, 包括但不限於任何投資配置的百分比並不是至少1% 的整數或全部投資配置的百分比總和超過100%, 則該投資委託將被視作無效。若指定的投資委託被視作為並非有效的投資委託, 該戶口日後的所有供款或轉入資產, 將100% 投資於預設投資。若全部投資配置的百分比總和少於100%, 您將被視作未就差額部份作出有效的投資委託, 相當於差額部份的供款 / 資產將被投資到預設投資。

**Part V. Member Voluntary Contribution (If Any) 第V部份 成員自願性供款 (如有)** **A. With voluntary contribution from employer 僱主為成員作出自願性供款:**

A fixed percentage of \_\_\_\_\_ % of the same basis of employer voluntary contribution 與僱主自願性供款基準相同之固定百分比 \_\_\_\_\_ %

 **B. No voluntary contribution from employer 僱主沒有為成員作出自願性供款:**

\_\_\_\_\_ % x Monthly Basic Salary, or 供款率x每月基本入息, 或

\_\_\_\_\_ % x Monthly MPF Relevant Income 供款率x每月強積金有關入息

**Remarks 備註**

- Employer will deduct your salary to settle your voluntary contribution. 僱主將於您的薪金中扣除款項作自願性供款。
- Under normal circumstances, the accrued benefits derived from the said voluntary contributions can only be withdrawn upon your cessation of employment with your company or at the age of 65. 按正常情況, 此等自願性供款所衍生的累積權益, 只在您終止受僱於現有公司或年滿65歲方可提取。

 **C. Special voluntary contribution 特別自願性供款:**

Please also fill in and submit Application Form - Special Voluntary Contribution Savings Plan [FORM: AP (SVC)-TCM].

請同時填寫及遞交特別自願性供款儲蓄計劃申請表格[FORM: AP (SVC)-TCM]。

**Notes 注意**

1. If you would like to set up Tax Deductible Voluntary Contribution Account, please fill in and submit Application Form — Tax Deductible Voluntary Contribution (TVC) [FORM: AP (TVC)-TCM]. 假如您想設立可扣稅自願性供款帳戶, 請填寫並提交「可扣稅自願性供款申請表格」[FORM: AP (TVC)-TCM]。
2. If you would like to set up Special Voluntary Contribution Account, please fill in and submit Application Form — Special Voluntary Contribution (SVC) [FORM: AP (SVC)-TCM]. 假如您想設立特別自願性供款帳戶, 請填寫並提交「特別自願性供款申請表格」[FORM: AP (SVC)-TCM]。

**Part VI. Tax Residency Self-Certification 第VI部份 稅務居民身份自我證明****Important Notes 重要提示:**

- This Part VI, together with other parts, sections and items of this form stated as such (including (a) those stated as such in Part II of this form and (b) the relevant parts, sections and items of Part VIII below (including the relevant acknowledgment, undertaking and certification, and the signature section (and the warning underneath)), constitute the self-certification provided by you to Bank Consortium Trust Company Limited (“BCTC”) for the purpose of Automatic Exchange of Financial Account Information (“AEOI”) in compliance with tax law and regulations (including but not limited to the Inland Revenue Ordinance (Cap.112) and regulations based on the Organisation for Economic Co-operation and Development (OECD) Common Reporting Standard (CRS) for automatic exchange of information (“Self-Certification”). The data collected may be transmitted by BCTC to the Inland Revenue Department for transfer to the tax authority of another country / jurisdiction.

此第VI部份, 與本表格內具有同樣闡述的其他部分、章節及項目(包括(a)本表格內第II部份裏及(b)以下第VIII部份裏的具有同樣闡述的那些部分、章節及項目(包括有關的確認、承諾及證明, 及簽署的部分(和在其下的警告))將構成您向銀聯信託有限公司(「銀聯信託」)提供的自我證明的部分, 作為自動交換財務帳戶資料(“AEOI”)用途以遵守稅務法律及規例(包括但不限於《稅務條例》(第112章)和根據自動交換資料有關的經濟合作與發展組織(OECD)《共同匯報標準》(CRS)的規則(「自我證明」)。銀聯信託可把收集所得的資料交給稅務局, 稅務局會將資料交到另一國家/司法管轄區的稅務當局。

- This Self-Certification will remain valid unless there is any change in circumstances relating to your status of tax residency. You must notify BCTC within 30 days if there is any change in circumstances that makes any of the information provided in the Self-Certification incorrect or incomplete and provide an updated Self-Certification.

除非您的稅務居民身份有任何改變, 否則此自我證明將被視為有效。如情況有所改變, 以致本自我證明所載的資料不正確或不完整, 您必須在改變後的30天內通知銀聯信託有關的改變並提供最新的自我證明。

- BCTC **MUST** obtain the complete and valid tax residency self-certification for the setting up of member record. To avoid any delay in the setting up of member record and contribution settlement (if any), please read and complete all the appropriate parts of this form (particularly those stated as forming parts of the Self-Certification).

銀聯信託在開立成員帳戶前, 必須取得完整及有效的稅務居民身份自我證明。為避免成員帳戶開立及供款處理(如有)有任何延誤, 請細閱並完成所有適用部分(尤其是那些將構成自我證明的部份)。

- All relevant identification / verification documentation for AEOI / CRS purposes should be provided to BCTC upon request. Failure to provide us with the information and other personal data as requested may result in your application / instruction not being able to be processed.

銀聯信託有權要求您提供就AEOI / CRS的目的所有相關的身份證明 / 驗證文件。如未能提供所需資料及其他個人資料, 可能導致您的申請 / 指示不獲處理。

- As a financial institution, BCTC is not allowed to give tax or legal advice. If you have any questions regarding your tax residency, please consult your tax adviser or visit the OECD and Inland Revenue Department’s AEOI website at <http://www.oecd.org/tax/automatic-exchange/crs-implementation-and-assistance/> and [http://www.ird.gov.hk/eng/tax/dta\\_aeoi.htm](http://www.ird.gov.hk/eng/tax/dta_aeoi.htm) respectively, or simply scan the QR code, for more CRS and related information.

作為財務機構, 銀聯信託不獲允許提供稅務或法律意見。若您對您的稅務居民身份存有任何疑問, 請詢問專業稅務顧問或瀏覽OECD (<http://www.oecd.org/tax/automatic-exchange/crs-implementation-and-assistance/>) 及稅務局([http://www.ird.gov.hk/chi/tax/dta\\_aeoi.htm](http://www.ird.gov.hk/chi/tax/dta_aeoi.htm))有關AEOI的網頁, 或掃描此二維碼, 以獲取更多CRS及相關資料。



OECD



IRD (稅務局)

**Part VI. Tax Residency Self-Certification 第VI部份 稅務居民身份自我證明 (Continued 續)****Jurisdiction of Residence and Taxpayer Identification Number or its Functional Equivalent (“TIN”)**

居留司法管轄區及稅務編號或具有等同功能的識別編號（以下簡稱「稅務編號」）

Please list all countries / jurisdictions (including Hong Kong (where applicable)) where you are a resident for tax purposes and Taxpayer Identification Number or its Functional Equivalent (TIN) for each country / jurisdiction. If the space provided is insufficient, please provide it in the below format on additional sheet(s).

請在以下列明您作為稅務居民的所有國家 / 司法管轄區（包括香港（如適用））及相關的稅務編號或具有等同功能的識別編號（稅務編號）。如下列位置不敷應用，請按以下格式另加新頁。

Country / Jurisdiction of Tax Residency 稅務居民所在國家 / 司法管轄區	TIN (Remark 1) 稅務編號（備註1）	If no TIN is available, please indicate Reason A, B or C below (Remark 2) 若未能提供稅務編號，請於下方填上理由A、B 或C（備註2）	Please explain why you are unable to obtain a TIN if you have selected Reason B. 若您選擇理由B，請在下方解釋無法取得稅務編號的原因。
1			
2			
3			
4			
5			

**Remarks 備註**

1. If you are PRC Resident Identity Card holder, the TIN is the PRC Resident Identity Card Number.

若您為中華人民共和國居民身份證持有人，稅務編號為閣下中華人民共和國居民身份證號碼。

If the account holder is a tax resident of Hong Kong, the TIN is the Hong Kong Identity Card Number.

如帳戶持有人是香港稅務居民，稅務編號是其香港身份證號碼。

2. Reason A – The country / jurisdiction where the account holder is a resident for tax purposes does not issue TINs to its residents.

理由A – 帳戶持有人所屬的稅務居民的國家 / 司法管轄區沒有向其居民發出稅務編號。

Reason B – The account holder is unable to obtain a TIN. (Please explain why you are unable to obtain TIN in the above table if you have selected this reason.)

理由B – 帳戶持有人無法獲得稅務編號。（若您選擇這理由，請在上表解釋您無法獲得稅務編號的原因。）

Reason C – No TIN is required. (Note: Only select this reason if the authorities of the relevant jurisdiction of residence do not require the TIN to be disclosed.)

理由C – 無需稅務編號。（註：只有在相關司法管轄區的主管機關不需要披露該司法管轄區發出的稅務編號方可選擇這理由。）

**Part VII. Personal Information Collection Statement 第VII部份 收集個人資料聲明**

The personal data provided by or in respect of Members and Participating Employers of the AMTD MPF Scheme (the “Scheme”) (concerning application records and operational records and / or their dealing / transaction details records) will only be accessed and handled by properly authorised staff of Bank Consortium Trust Company Limited (“BCTC”, the trustee of the Scheme), the sponsor of the Scheme (currently orientiert XYZ Securities Limited (formerly known as AMTD Global Markets Limited) (“AMTD”)) and their properly authorised service providers, employees, officers, directors and agents, and auditors of the Scheme, and may be used, disclosed and / or transferred (whether in or outside Hong Kong) to such persons as BCTC or any of its service providers may consider necessary, including governmental authorities and regulators, for any of the following purposes: (i) exercising or performing the functions conferred or imposed by or under or for the purposes of the Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance (“Ordinance”); (ii) providing services in respect of Mandatory Provident Fund and the Scheme including the processing, administering, managing, and analysing of their, as the case may be, contributions, accrued benefits and portfolios and direct marketing of Mandatory Provident Fund services; (iii) improving the provision of Mandatory Provident Fund services by BCTC to customers generally (including the facilitation of the provision of Mandatory Provident Fund services to enable the customers of BCTC generally to access Mandatory Provident Fund (or other) account details, for example, through the internet or other means (iv) compliance with applicable laws and regulations, and court order and / or (v) any other purposes for the exercise or performance of the above mentioned functions. If there is any change in the information provided, BCTC should be notified as soon as practicable. Failure to provide the information requested may result in BCTC being unable to process the instructions. All such information may be retained after Members and Participating Employers ceased to participate in the Scheme.

Members and Participating Employers have a right, without any charge, to request access to and correction of any personal data or to request that personal data about them not be used for direct marketing purposes. Requests can be made in writing to the Data Protection Officer at BCTC, 18/F Cosco Tower, 183 Queen’s Road Central, Hong Kong. Under the Personal Data (Privacy) Ordinance, Members and Participating Employers have the right to obtain a copy of information held about Members and Participating Employers and for which the Members and Participating Employers may be charged a fee.

由AMTD 強積金計劃（「本計劃」）的成員及參與僱主所提供或相關之個人資料（有關申請及運作記錄）及 / 或他們的買賣 / 交易細節記錄僅供銀聯信託有限公司（「銀聯信託」，本計劃之受託人）、本計劃之保薦人（現為 orientiert XYZ Securities Limited（前稱尚乘環球市場有限公司）（「尚乘」）及它們正式授權之服務供應商、僱員、主任、董事及代理及本計劃之核數師使用及處理，及在銀聯信託或其任何服務供應商認為有需要時，或會被使用、披露及 / 或轉移（在香港 境內或境外）予個別人士，包括政府機關及監管機構作以下列任何之目的：（一）行使或執行強制性公積金計劃條例（「條例」）下所授予或施加之職能或根據該條例的目的而行使或執行職能；（二）提供強制性公積金及本計劃的服務包括處理、掌管、管理及分析供款、累算權益及投資組合，視乎情況而定，及直銷強制性公積金服務；（三）改善銀聯信託提供予客戶一般之強制性公積金服務（包括協助提供強制性公積金服務以令銀聯信託之客戶可經例如互聯網或其他途徑處理強制性公積金（或其他）戶口資料）；（四）遵守適用之法律及規例及法院命令及 / 或（五）任何以行使或執行上述職能作目的之用途。如所提供資料有所變更，應在可行的情況下儘快通知銀聯信託。未能提供所需資料可能導致銀聯信託不能處理有關指示。於成員及參與僱主停止參與本計劃後，受託人仍可保留上述所有資料。

成員及參與僱主在不設收費下有權要求查閱或更改任何個人資料或要求個人資料不被用作直銷之用。可以書面聯絡銀聯信託之資料保護主任，香港皇后大道中183號中遠大廈18樓。根據個人資料（私隱）條例，成員及參與僱主有權在支付費用的情況下，索取一份有關成員及參與僱主的資料副本。

**Part VIII. Authorisation, Declaration and Consent 第 VIII 部份 授權、聲明及同意****To be Completed by The Employee 由成員填寫**

By signing this document:

- (1) I apply for membership of the Participating Plan and agree to be bound by the terms and conditions of the Participating Plan. I acknowledge and agree that the provision of benefits to which I am entitled under the Participating Plan shall entail regular contributions to the Participating Plan by deduction from my salary.
- (2) I undertake that if there is any change in the information so provided, I shall notify BCTC and orientiert XYZ Securities Limited, c/o orientiert XYZ Securities Limited as soon as reasonably practicable.
- (3) I confirm that I have received, read and understood the contents contained in the latest version of the principal brochure (and any addendum thereto) of the AMTD MPF Scheme (the "Scheme"). I accept and agree to be bound by the terms of such principal brochure (and addendum thereto, if any), the trust deed constituting the Scheme (including any deed of amendment), the rules thereof and any other notification sent to me from time to time pursuant to the terms of the relevant trust deed. I understand that such terms constitute the "terms of the Participating Plan" referred to above.
- (4) I understand and agree to the terms of the Personal Information Collection Statement as set out in this form.
- (5) I declare that to the best of my knowledge and belief, the information given and statements made in this form and / or its attachment(s), if any, are true, correct and complete.
- (6) I hereby authorize and appoint orientiert XYZ Securities Limited as (i) my MPF Corporate Intermediary and (ii) my agent in the provision to me call centre services for, among other functions, the handling of my inquiries (the performance of which function by orientiert XYZ Securities Limited shall be assisted by the provision by BCTC (in discharge of its obligations to assist in the answering of inquiries) of the necessary account and / or scheme information to orientiert XYZ Securities Limited). I further agree that orientiert XYZ Securities Limited shall have the right to terminate such appointment without cause by giving 30 days notice in advance to me.
- (7) I understand that I should consider my own risk tolerance level and financial circumstances before making any investment choices. When, in my selection of funds, I am in doubt as to whether a certain fund is suitable for me (including whether it is consistent with my investment objectives), I should seek financial and / or professional advice and choose the fund(s) most suitable for me taking into account my circumstances.
- (8) I acknowledge and agree that (a) the information contained in the parts of this form constituting the Self-Certification is collected and may be kept by BCTC for the purpose of AEOL, and (b) such information and information regarding the account holder and any reportable account(s) may be reported by BCTC to the Inland Revenue Department of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region and exchanged with the tax authorities of another country / countries and / or jurisdiction(s) in which the account holder may be resident for tax purposes pursuant to the legal provisions for exchange of financial account information provided under the Inland Revenue Ordinance (Cap.112), and (c) I agree to the obligation that the account holder must comply with requests made by BCTC to comply with the CRS (AEOL) requirements under the Inland Revenue Ordinance and / or applicable law and regulation, and such obligation forms the basis of the account to be opened.
- (9) I undertake to advise BCTC of any change in circumstances which affects the tax residency status of the individual identified in the parts of this form constituting the Self-Certification or causes the information contained herein to become incorrect or incomplete, and to provide BCTC with a suitably updated Self-Certification within 30 days of such change in circumstances.
- (10) I expressly consent to the use of my personal data (name, telephone no., fax no., e-mail address, address and account records) for the purpose of direct marketing of Mandatory Provident Fund Services (and ancillary MPF products) by orientiert XYZ Securities Limited (or their employees or agents); but I understand that orientiert XYZ Securities Limited cannot make such use of my personal data without my consent and will cease upon my written or verbal request. I further understand that if I do not wish to consent to my personal data being used for the said direct marketing purpose, I should indicate that no consent is given, by ticking this box.
- (11) I certify that I am the account holder of all the account(s) to which this form relates and / or currently held with BCTC (if any).

經簽署本文件：

- (1) 本人現申請成為參與計劃之成員，並同意遵守有關參與計劃之條款及條件。本人確認並同意須從本人收入內扣除有關參與計劃中列明之定期供款，本人才得以依照有關參與計劃之規定享有權益。
- (2) 本人承諾假使所提供之資料有任何更改，本人將於改動後儘快通知銀聯信託及 orientiert XYZ Securities Limited、c/o orientiert XYZ Securities Limited。
- (3) 本人確認本人已收取、細閱及明白最新版本之AMTD 強積金計劃（「該計劃」）總說明書及任何其他附錄的條款。本人接受及同意受此總說明書及其附錄的條款、成立該計劃的信託契約（包括其後之修訂契約，如有）、信託契約內的規則及日後根據有關信託契約之條款向本人不時發出有關之通知所約束。本人明白此條款屬於以上「有關參與計劃之條款」之一部份。
- (4) 本人明白及同意於此表格之收集個人資料聲明條款。
- (5) 本人聲明，盡本人所知及所信，本表格及隨附之文件（如有）所提供的資料和聲明均屬真實、正確無訛且無缺漏。
- (6) 本人授權及委任 orientiert XYZ Securities Limited為（一）本人之強積金公司中介人；及（二）向本人提供電話中心服務的代理，除其他職能外，處理本人的查詢（orientiert XYZ Securities Limited在履行此職能時，銀聯信託應協助提供所需要之帳戶及 / 或計劃資料，以履行其協助解答查詢之義務）。本人並同意 orientiert XYZ Securities Limited可以在不須提出原因的情況下，在給予本人30天預先通知之後終止有關委任。
- (7) 本人明白應在投資前考慮本人的風險承受程度及財務狀況。在就基金選擇是否適合本人有任何疑問（包括是否符合本人的投資目標），本人應徵詢財務及 / 或專業顧問的意見，並就本人之狀況選擇最適合的基金。
- (8) 本人確認及同意，銀聯信託可根據《稅務條例》（第112章）有關交換財務帳戶資料的法律條文，(a) 收集本表格構成自我證明的部份所載資料並可備存作AEOL用途及(b) 把該等資料和關於帳戶持有人及任何須申報帳戶的資料向香港特別行政區政府稅務局申報。從而把資料轉交到帳戶持有人的國家及 / 或司法管轄區的稅務當局及(c) 本人同意帳戶持有人必須遵守銀聯信託的要求以便遵守《稅務條例》及 / 或適用法律及規例的CRS (AEOL) 規定，並為日後開立帳戶之基礎。
- (9) 本人承諾，如情況有所改變，以致影響本表格構成自我證明的部份所述的個人的稅務居民身份，或引致本自我證明所載的資料不正確或不完整，本人會通知銀聯信託，並會在情況發生改變後30日內，向銀聯信託提交一份已適當更新的自我證明表格。
- (10) 本人即明確表示同意 orientiert XYZ Securities Limited（及其僱員或代理）使用本人的個人資料（姓名、電話號碼、傳真號碼、電郵地址、地址及戶口記錄）作直銷強制性公積金服務（及有關強積金的產品）的目的，但本人明白倘本人不同意 orientiert XYZ Securities Limited不能如此使用本人的個人資料及倘接獲本人之書面或口頭要求，該使用將停止。本人亦明白如本人不欲將本人的個人資料用作上述直銷用途，本人應在末段的方格內加上“✓”號，以表示不同意。
- (11) 本人證明，就與本表格所有相關的帳戶及 / 或現於銀聯信託持有的帳戶（如有），本人是帳戶持有人。

Signature of Member 成員簽署

Full Name 全名

Date (D/M/Y) 日期 (日/月/年)

**WARNING: It is an offence under section 80(2E) of the Inland Revenue Ordinance if any person, in making a Self-Certification, makes a statement that is misleading, false or incorrect in a material particular AND knows, or is reckless as to whether, the statement is misleading, false or incorrect in a material particular. A person who commits the offence is liable on conviction to a fine at level 3 (i.e. HK\$10,000).**

警告：根據《稅務條例》第80(2E)條，如任何人在作出自我證明時，在明知一項陳述在要項上屬具誤導性、虛假或不正確，或罔顧一項陳述是否在要項上屬具誤導性、虛假或不正確下，作出該項陳述，即屬犯罪。一經定罪，可處第3級（即HK\$10,000）罰款。

**Part VIII. Authorisation, Declaration and Consent 第VIII部份 授權、聲明及同意 (Continued 續)****To be Completed by The Employer 由僱主填寫**

The parts of this form constituting the Self-Certification are completed by the employer.  
本表格構成自我證明的部份由僱主填寫。

 Yes 是

Payroll Cycle  
出糧周期

Yearly 每年 (\_\_\_\_\_ month 月)  Monthly 每月  Semi-monthly 每半月  Weekly 每星期  Others 其他 \_\_\_\_\_

Member Category (if any)  
成員類別 (如有)

Vesting Start Date for Voluntary Contribution 自願性供款歸屬權益起計日  
(Complete only if the date is earlier than the Date of Employment and / or the Date of Joining Plan in Part II 如此日期早於在第II部份的受僱日期及 / 或參與計劃日期, 才需填寫)

Date (D / M / Y) 日期 (日 / 月 / 年)

Expatriate employee (if applicable) 海外僱員 (如適用)  
Who has been granted an employment visa for permission to work in Hong Kong for a period of **13 months or less**. Please provide the "Commencement date of Mandatory Contribution" in the field on the right. 已獲發准許在香港工作**13個月或以下**的工作簽證。請於右欄位置提供強制性供款開始日。

Commencement date of  
Mandatory Contribution  
強制性供款開始日:

Date (D / M / Y) 日期 (日 / 月 / 年)

By signing below, I / We

- declare that the information given and statements made in this form are, to the best of my / our knowledge and belief, true, correct and complete;
- acknowledge and agree to set up the voluntary contribution account in accordance to Part V instruction (if any and applicable) for this employee and deduct his / her salary to settle the voluntary contribution.

**1 to 3 below are applicable if the parts of this form constituting the Self-Certification is completed by the employer.**

1. I / We certify that I am / We are authorized to sign for the account holder of this form (particularly, the parts of this form constituting the Self-Certification) in respect of all the account(s) to which this form relates.
2. I / We acknowledge and agree that (a) the information contained in the parts of this form constituting the Self-Certification is collected and may be kept by BCTC for the purpose of AEOI, and (b) such information and information regarding the account holder and any reportable account(s) may be reported by BCTC to the Inland Revenue Department of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region and exchanged with the tax authorities of another country / countries and / or jurisdiction(s) in which the account holder may be resident for tax purposes pursuant to the legal provisions for exchange of financial account information provided under the Inland Revenue Ordinance (Cap.112), and (c) the account holder must comply with requests made by BCTC to comply with the CRS (AEOI) requirements under the Inland Revenue Ordinance and / or applicable law and regulation, and such obligation forms the basis of the account(s) to be opened.
3. I / We undertake to advise BCTC of any change in circumstances which affects the tax residency status of the individual identified in the parts of this form constituting the Self-Certification or causes the information contained herein to become incorrect or incomplete, and to provide BCTC with a suitably updated Self-Certification within 30 days of such change in circumstances.

經簽署本文件, 本人 / 吾等

- 聲明就本人 / 吾等所知所信, 本表格內所填報的所有資料和聲明均屬真實、正確和完備;
- 確認並同意根據第V部份指示 (如有及適用) 為此僱員設立自願性供款戶口, 並會根據相關指示扣除其薪金作自願性供款。

如果本表格構成自我證明的部份是由僱主填寫, 則以下**1**至**3**適用。

1. 本人 / 吾等證明, 就與本表格所有相關的帳戶, 本人 / 吾等獲本表格 (尤其是構成自我證明的部份) 的帳戶持有人所授權代其簽署。
2. 本人 / 吾等確認及同意, 銀聯信託可根據《稅務條例》(第112章)有關交換財務帳戶資料的法律條文, (a) 收集本表格構成自我證明的部份所載資料並可備存作AEOI用途及(b)把該等資料和關於帳戶持有人及任何須申報帳戶的資料向香港特別行政區政府稅務局申報。從而把資料轉交到帳戶持有人的國家及 / 或司法管轄區的稅務當局及(c)本人 / 吾等同意帳戶持有人必須遵守銀聯信託的要求以便遵守《稅務條例》及 / 或適用法律及規例的CRS (AEOI)規定, 並為日後開立帳戶之基礎。
3. 本人 / 吾等承諾, 如情況有所改變, 以致影響本表格構成自我證明的部份所述的個人的稅務居民身份, 或引致本自我證明所載的資料不正確或不完整, 本人 / 吾等會通知銀聯信託, 並會在情況發生改變後30日內, 向銀聯信託提交一份已適當更新的自我證明表格。

S.V.

Authorised Signature(s) 有效簽署

Date (D / M / Y) 日期 (日 / 月 / 年)

**WARNING: It is an offence under section 80(2E) of the Inland Revenue Ordinance if any person, in making a Self-Certification, makes a statement that is misleading, false or incorrect in a material particular AND knows, or is reckless as to whether, the statement is misleading, false or incorrect in a material particular. A person who commits the offence is liable on conviction to a fine at level 3 (i.e. HK\$10,000).**

警告: 根據《稅務條例》第80(2E)條, 如任何人在作出自我證明時, 在明知一項陳述在要項上屬具誤導性、虛假或不正確, 或罔顧一項陳述是否在要項上屬具誤導性、虛假或不正確下, 作出該項陳述, 即屬犯罪。一經定罪, 可處第3級 (即HK\$10,000) 罰款。

**Internal Use Only 內部專用**

Date Received:

Input By:

Verified By:

Remarks: